L'ABEILLE

DE LA

Nouvelle-Orléans

JOURNAL QUOTIDIEN,

AVEC UNE

ÉDITION HEBDOMADAIRE

PARAISSANT

L'ÉDITION HEBDOMADAIRE

Réunissant en un seul numéro

SAMEDI MATIN

Contenant toutes les matières

publiées pendant la semaine

dans l'édition quotidienne.

L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

Bureaux : 72 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.

JEUDI, 18 MAI 1893.

CHEMINS DE FER.

Route du Sud de la Nouvelle-Orléans de Texas et de la Californie.

Southern Pacific Co. Les trains arrivent et partent du dépôt à la tête de la rue Espinade (Morgan Ferry Landing).

Départ de la N-Orléans	Arrivée à la N-Orléans
San Antonio Express... 5.00 p m	San Antonio Express... 7.05 p m
California Express, daily 9.30 a m	California Express, daily 10.55 p m

Pullman sleepers ante New Orleans et San Francisco par l'Atlantic and Pacific Express. Pullman sleepers de la Nouvelle-Orléans à San Antonio and New Orleans à Galveston sur les trains partant de la Nouvelle-Orléans à 5:00 P M. Pullman Buffet Sleepers entre la Nouvelle-Orléans, Monterey et la ville de Mexico sur le train partant à 9:30 A. M.

Bureaux : 166 Gravier, 1er étage.

J. KRUTTSCHNITT, Genl Manager.
J. G. SCHRIVER, Traffic Manager.
W. C. WATSON, Gen. Pass. Agt.

1er fév—1an

Chemin de fer Louisville & Nashville.

ANCIEN ET SUR.

EXPRESS LIMITÉ CHAQUE JOUR AVEC CHARS VESTIBULES DE PULLMAN.

Pour Montgomery, Birmingham, Nashville, Louisville, Cincinnati, Atlanta, Jacksonville, Washington, Baltimore, Philadelphie et New-York.

DIRECTE SANS CHANGEMENT.

No. Arrivées.	No. Départs
2 Ex. Rapid 7.45 a.m.	6 Mal. Rap. 7.45 a.m.
7 Accom. Ste. 9:00 a.m.	4 Exp. Rap. 10:55 a.m.
1 Exp. Lim. 4:45 p.m.	8 Accom. Côte. 2.45 p.m.
5 Mal. Rap. 7:15 p.m.	12 Exp. Lim. 7:50 p.m.
Excur. dim. 9:40 p.m.	Excur. dim. 7:55 a.m.

Bureau pour la vente des Billets, coin St-Charles et Commune. Bureau de billets de la gare au pied de la rue de Canal.

Notre service des chars vestibules limité de la Nouvelle-Orléans à New York se fait sans changement de plusieurs heures plus rapidement à tous les points correspondants. Pas de prix de trajet supplémentaire exigé sur ce train. Le char restaurant y est attaché et des repas sont servis en route.

JOHN KILKENY, Div. Pass. Agent.
C. P. ALLEN, Gen'l P. A., Louisville, Ky.

5 mars—an 31 déc

ILLINOIS CENTRAL R.R.

Service en vigueur depuis le DIMANCHE, 22 janvier 1893.

Arrivées.	Départs.
No 1 Malle Rapide, 8.36 a. m.	No 2 Malle Rapide, 6.00 p. m.
No 3. Chicago Lim., 7.35 p. m.	No 4. Chicago Lim., 11.30 a. m.
No 25. Malle locale et Express, 6.55 p. m.	No 26. Malle locale et Express, 7.00 a. m.

Ligne de Palais Dortoirs Pullman allant directement de la Nouvelle-Orléans à Chicago et St Louis sans changement.

La route la plus courte et la plus rapide.

No 4. Vestibule Express, Lumière quotidienne. Durée, 29 heures à Chicago, et 24 heures à St-Louis.

No 2, La Malle Rapide quotidienne a des dortoirs Pullman et des chars à fauteuils se renversant pour Chicago et des dortoirs à St Louis.

Bureau pour la vente des Billets, coin St-Charles et Commune.

J. W. COLEMAN, A. G. P. A.
A. H. HANSON, G. P. A.

1er mars—

Chemin de fer Yazoo et Mississippi Valley.

Service en vigueur le 11 Déc. 1892.

Les trains partent de la gare à passages du Illinois Central, au coin de l'avenue Howard et de la rue des Remparts.

Train rapide	Kansas City et de Memphis.	Départ. 5 P. M.	Arrivée. 8.35 A. M.
Vicksburg Accomod.		7:55 A M	5.35 P. M.
Baton Rouge agrément		2.40 P.M	10:40 A. M.

La seule ligne ayant des trains solides entre la Nouvelle-Orléans, Memphis et Vicksburg, avec des Pullman Buffet et Dortoirs jusqu'à Memphis et Kansas City.

La route directe et favorite allant à Kansas City, Omaha, Denver et tous les points de l'Ouest.

La ligne courte allant aux Sources C andes Hot Springs et à tous les points de l'Arkansas et du Nord de la Louisiane.

Billets de permutation, livrets de mileage, taux d'occasions (party rates) et excursions de fin de semaine.

Billets d'excursion d'été en vente pour la saison.

Bureau pour la vente des Billets, coin des rues St Charles et Commune.

A. H. HANSON, Gen. Pass. Agt.
J. W. COLEMAN
Agent Général du Dépôt des Passagers.

1er mars—

Q C

Ligne la plus courte de 94 milles entre la Nouvelle-Orléans et Cincinnati.

Trains Elégants-Vestibules Eclairés au Gaz.

	No 2 Limited	No 6 Local.
Part de la N.-Orléans	5.00 p m.	9.30 a m.
Arrive à Meridian	11.10 p.m.	4.30 p m.
Arrive à Birmingham	3.50 a m.	1:05 p m.
Arrive à Chattanooga	8.00 a.m.	7.00 a m.
Arrive à Bargin	2:47 p.m.	3:39 a.m.
Arrive à Lexington	4:45 p.m.	4.35 a.m.
Arrive à Cincinnati	7:20 p.m.	7.20 a.m.

Le Queen and Crescent and East Tennessee est la seule ligne ayant des trains vestibules solides de la Nouvelle Orléans à Washington, et chaque bateau journalier supérieur comprenant vis, liberte et satisfaction.

Billets, aller et retour, à prix réduits.

EMMANUEL E. PREVOST.
Agent général du Sud.
45 rue Baronne

CROMWELL STEAMSHIP CO.

POUR NEW-YORK DIRECTEMENT.

Steamers :

NEW ORLEANS.....Mercredi, 24 mai
HUDSON.....Mercredi, 31 mai
LOUISIANA.....Mercredi, 7 juin.

Partiront de leur quai à 3 p. m. au pied de la rue Toulouse.

Assurance de Marine sur Cargaison au Quart pour Cent.

Taux et Connaissements Directs donnés pour tous les points de la Nouvelle-Angleterre

S. H. STRINGER.

Cette steamer font connection à la Nouvelle Orléans avec le Texas and Pacific Railroad formant le CROMWELL PACIFIC TEXAS LINE entre New York, Boston, Philadelphie, Baltimore et les principaux points de l'Est et principaux marchés du Texas, de la Louisiane, Nouveau Mexique, Colorado, Arizona et Californie, et avec d'autres lignes de chemins de fer et de steamships pour divers points de Louisiane, Alabama et Mississippi, et les rivières Rouge et Mississippi.

Barres pour le bétail et chevaux, on ne peut être surpassés.

Pour fret ou passage s'adresser

ALFRED MOULTON & CO.
Agents
Rue Carondelet No 41

4 mai—1 an

VAPEURS.

Mandeville, Lewisburg et Madisonville.

LE STEAMER NEW CAMELIA

Commençant le 2 mai 1893,

Quittera MILNEBURG à l'arrivée des trains du Depôt du Chemin de fer Pontchartrain, à la tête de la rue des Champs Elysées.

POUR MANDEVILLE, LEWISBURG ET MADISONVILLE.

Tous les jours (excepté les dimanch-s et les mercredis) après le train de 4 heures P. M.

Au retour, quittera Madisonville tous les jours à 5 heures A. M., si l'eau et le temps le permettent.

EXCURSIONS:

Mandeville, Lewisburg, Madisonville et Old Landing.

DIMANCHES et MERCREDIS, à l'arrivée du train de 8 h. A. M.

DIMANCHES et MERCREDIS, à l'arrivée du train de 7 h. P. M.

Prix, chaque traversée, $1.

Prix, les tours d'excursion, aller et retour, $1

Frêt reçu tous les jours à la gare du chemin de fer Louisville & Nashville, au pied de la rue Girod.

30avr— W. G. COYLE & CIE, Agent
No 47 rue Carondelet.

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

Entre New-York et le Havre.

Les magnifiques navires de cette ligne favorite pour le continent (cabines pourvues de sonnettes et lumières électriques) partiront de la jetée No 42 de la rivière du Nord, au pied de Morton Street, tous les samedis.

LA CHAMPAGNE, Lamont, samedi, 20 mai
LA TOURAINE, Fraquet, samedi, 27 mai
LA BRETAGNE, Outhier, samedi, 3 juin

Prix du passage pour le Havre.

Vin compris dans toutes les classes.

Première cabine.....$80 et $100
et au-dessus, selon les accommodations.
Deuxième classe.....$60
Entrepont, $34.50, avec restauration supérieur comprenant vin, literie et ustensiles.
Billets, aller et retour, à prix réduits.

EMMANUEL E. PREVOST.
Agent général du Sud.
45 rue Baronne

OROMWELL STEAMSHIP CO.

POUR NEW-YORK DIRECTEMENT.

Steamers :

NEW ORLEANS.....Mercredi, 24 mai
HUDSON.....Mercredi, 31 mai
LOUISIANA.....Mercredi, 7 juin.

Partiront de leur quai à 3 p. m. au pied de la rue Toulouse.

Assurance de Marine sur Cargaison au Quart pour Cent.

Taux et Connaissements Directs donnés pour tous les points de la Nouvelle-Angleterre

S. H. STRINGER.

Cette steamer font connection à la Nouvelle Orléans avec le Texas and Pacific Railroad formant le CROMWELL PACIFIC TEXAS LINE entre New York, Boston, Philadelphie, Baltimore et les principaux points de l'Est et principaux marchés du Texas, de la Louisiane, Nouveau Mexique, Colorado, Arizona et Californie, et avec d'autres lignes de chemins de fer et de steamships pour divers points de Louisiane, Alabama et Mississippi, et les rivières Rouge et Mississippi.

Barres pour le bétail et chevaux, on ne peut être surpassés.

Pour fret ou passage s'adresser

ALFRED MOULTON & CO.
Agents
Rue Carondelet No 41

4 mai—1 an

CHARTIER

—OF THE—

LOUISIANA TROY LAUNDRY COMPANY, Limited.

UNITED STATES OF AMERICA,
State of Louisiana,
City of New Orleans.

BE IT KNOWN, that on this Eight day of December, eighteen hundred and ninety two, before me, JAMES FAHEY, a notary public in and for this city and the parish of Orleans, state of Louisiana aforesaid, duly commissioned and sworn and in the presence of the witnesses hereinafter named and undersigned, personally came and appeared, the several persons whose names are hereunto subscribed who severally declared, that avoiding themselves of the laws of this State in such cases made and provided, and of Act No 36 of the General Assembly of the State of Louisiana, approved Jun 29th, 1888, they do, by these present, covenant, agree and bind themselves, as well as such other persons who may hereafter become associated with them, to form themselves into and constitute a corporation and body politic in law for the objects and purpose and under the agreements, conditions and stipulations following, to-wit:

ARTICLE FIRST.

The name and style of this corporation shall be the "LOUISIANA TROY LAUNDRY COMPANY, LIMITED," under which name it shall enjoy corporate existence and succession for ninety-nine years from the date hereof; to contract, sue and be sued; to purchase, sell, lease, hypothecate, mortgage and pledge property, real and personal, to borrow money, issue obligations and give security therefor; to elect officers and agents, and generally in the prosecution of its business, to do any act or make any contract incompetent to be made or done by corporations under the laws of this State.

ARTICLE SECOND.

The domicile of this corporation shall be in the city of New Orleans, State of Louisiana; all citations and other legal process shall be served on the President, and in case of his absence from the city or inability to act, on the Vice-President.

ARTICLE THIRD.

This corporation is established for the purpose of carrying on and conducting a general steam laundry business and to do and perform in connection therewith all and whatsoever that shall or may be requisite in the premises.

ARTICLE FOURTH.

The capital stock of this corporation is hereby fixed at Fifteen Thousand Dollars, divided into One hundred and fifty shares of One hundred Dollars each, all of which have been fully paid, and the same shall be transferable on the books of said Company upon the surrender of the outstanding certificates.

ARTICLE FIFTH.

The officers of this corporation shall consist of a President, a Vice-President and a Secretary-Treasurer who shall be elected by the stockholders on the second Monday of January of each year. The first annual election under this charter however shall take place on the second Monday o' January 1894, up to which date the officers and Board of Directors herein named shall fulfil the duties of their respective offices. The said officers shall own not less than five shares of the capital stock each and shall constitute and be the Board of Directors of said corporation. The corporate powers of said corporation shall be vested in and exercised by the Board of Directors composed of the aforesaid officers. A majority of said members of said Board of Directors shall constitute a quorum for the transaction of business. All officers of the above mentioned officers who, by virtue of their election as such officers, are the directors of this corporation shall be by ballot annually held at the office of the company under the supervision of three commissioners to be appointed by the officers acting as the Board of Directors. Ten days prior notice shall be given of such election by publication in one of the daily newspapers of New Orleans, and the officers thus elected shall serve and continue in office until their successors shall have been elected and inducted into office. At all meetings of stockholders each stockholder shall be entitled to one vote in person or by proxy, one vote for each share of stock held by him and standing in his name on the books of said Company. At all elections a majority of votes cast shall elect or decide all questions before meetings. If at any time there should be a failure to elect officers as above provided, such failure shall not dissolve said corporation, but the then existing officers shall continue in office, and as soon thereafter as possible an election shall be held, whereof ten days prior notice shall be given by publication in one of the daily newspapers in New Orleans, aforesaid. Any vacancy occurring by death, resignation or other cause in the Board of Directors during their term of office, shall be filled by the remaining Directors.

ARTICLE SIXTH.

The first Board of Directors and Officers of this corporation shall be: Joseph Hernandez, President; Walter Hernandez, Vice-President, and Charles Hernandez, Secretary-Treasurer. All contracts, obligations and checks of this corporation must be signed by the President and the Secretary-Treasurer.

ARTICLE SEVENTH.

This act of incorporation may be changed, modified or altered or said corporation may be dissolved at a special meeting of the stockholders convened for that purpose, after thirty days prior notice by publication in one of the daily newspapers of New Orleans with the assent of three-fourths of the stock represented at such meeting. Any change or alteration as to the capital stock of said company shall require the assent of the majority in amount of the entire stock of the corporation then subscribed and paid for and in addition to the required thirty days notice in writing of any meeting called for that purpose and another notice shall be mailed to each stockholder as prescribed by law.

ARTICLE EIGHTH.

No stockholder shall ever be held liable or responsible for the contracts or faults of said corporation in any further sum than the unpaid balance if any due by him on shares of stock owned by him, nor shall any mere informality in organization have the effect of rendering this charter void or of subjecting a stockholder to any further liability than the unpaid balance due on his said stock.

ARTICLE NINTH.

Whenever this corporation shall be dissolved either by limitation or from any other cause, its affairs shall be liquidated by the superintendent of three commissioners to be appointed from among the stockholders convened for that purpose after thirty days prior notice by publication in one of the daily newspapers of New Orleans, and with the assent of a majority of the capital stock. Said commissioners to remain in office until the affairs of the corporation shall have been fully liquidated, and in case of the death of one or more of said commissioners, the surviving survivors to select from among other stockholders a substitute or substitutes for such deceased commissioners.

Thus done and passed, in my office, the day, month and year aforewritten, in presence of Harry Peter Labatut and James Joseph Boyce, competent witnesses who sign these presents with said incorporators and me, notary, after reading hereof.

Original signed

JOS. HERNANDEZ
and others.
H. P. L. LABATUT.
JAS. J. BOYCE
JAS. FAHEY, Not Pub.

I, the undersigned Recorder of Mortgages in and for the Parish of Orleans, State of Louisiana, do hereby certify that the foregoing act of incorporation of the "Louisiana Troy Laundry Company, Limited," was this day duly recorded in my office in book 488, folio 90.

New Orleans, La., december 16th, 1892.

Signed: JOS. RATT,
[Seal] R. M.

I certify the foregoing to be a true and correct copy of the original act of incorporation of the "Louisiana Troy Laundry Company Limited," on file and of record in my office, as of the Recorder of Mortgages thereto annexed and made part thereof.

As witness my hand and seal at New Orleans La., this 22nd December A. D. 1892.

JAS. FAHEY,
Not. Pub.
No 102 Common street.

25 déc—5t an 30j

LE FRANCO-LOUISIANAIS,

JOURNAL HEBDOMADAIRE

PARAISSANT LE SAMEDI.

Spécialement dévoué aux intérêts des populations françaises de la Louisiane et du Sud-Ouest des Etats-Unis.

Abonnements : $2 50 par an.

Propriétaire-Editeur : LE CLUB DE LA DEMOCRATIE FRANÇAISE.

Bureau : 102 rue de Chartres, Nouvelle-Orléans, Lou.

8 nov—

ASSURANCES.

Dixième Etat Annuel,

—DE LA—

Southern Insurance COMPANY,

OF NEW ORLEANS.

(Compagnie d'assurances du Sud de la Nile-Orléans.)

La Compagnie, conformément à sa charte publie l'état suivant de ses affaires pendant l'année écoulée le 31 Décembre 1892 :

Primes reçues :
Sur risques d'incendie.....$569,136 98
Sur risques de rivières.....12,448 58
Sur risques de mer.....7,086 28
$588,673 87

A ajouter :
Primes non acquises de 1891.....138,565 50

Total des primes.....$727,239 45
A déduire :
Primes non acquises de 1892.....154,986 89
$572,302 57

A déduire :
Primes remboursées et annulations..$92,166 91
Réassurances.....48,572 87
$139,739 68
Primes nettes.....$441,562 89
A ajouter :
Intérêt et profits et pertes.....21,396 23
Revenu total.....$462,967 71

A déduire : Pertes payées :
Sur risques d'incendie.....$299,913 29
Sur risques de rivières.....2,184 09
Sur risques maritimes.....1,367 52
Total pertes payées.....$297,865 51
Commissions.....75,938 65
Taxes et licences.....12,465 28
Dépenses, bureau local et agences, salaires, loyer inventaires, Board of underwriters, souscriptions.....51,968 21
Total des débours.....$437,237 50
Balance.....$25,345 21
Réservé pour pertes non payées et non réclamées.....43,910 48
Moins balance comme ci-dessus.....25,345 21
Pertes sur les affaires de 1892.....$18,565 27
Charge au fonds de réserve, laissant une balance de $14,264 90 au crédit du dit fonds.

ACTIF

(A la valeur du marché.)

Comptant en main et en banque	$66,706 00
$116,740 bons à prime de la ville de la Nile-Orléans	104,965 80
$65,000 bons consolidés de la Nile-Orléans, dotations, Orleans	88 400 00
$68,000bons des Etats-Unis, à pour cent	89,800 00
$30,000 bons de la Louisiane à pour cent	28,800 00
Prêts sur demande garantis par dépôts de titres (collatéraux)	5,125 00
Une action du capital de la Banque Canal & Banking	125 00
Une action French Opera House Co	100 00
25 actions de la N. O. Waterworks Co	625 00
Un bon de la St Bernard Steam Engine Fire Co	50 00
Primes en cours de perception	97,190 43
Meubles, accessoires, coffres-forts, Mappes, etc., bureau local et agences	3,600 00
	$614,156 27

PASSIF.

Capital actions	$300,000 00
Fonds de réserve	64,264 90
Réservé pour pertes non expirées	154,936 89
Réservé pour pertes non payées et non réclamées	43,910 48
Dividendes non payés	1,044 00
	$614,156 27

L'état ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la Compagnie.

REAGAN MILTENBERGER, Président.
SCOTT McGEHEE, Secrétaire.

Fait et signé sous serment devant moi ce jour, Nouvelle Orléans, 13 janvier 1893.

M. D. DOUBLE, notaire.

Nous, membres du Comité de finances de la Southern Insurance Company of New Orleans, certifions par le présent, après un soigneux examen de l'actif de la compagnie, que l'exposé ci-dessus en représente exactement la situation.

Nlle-Orléans, Lou., 2 janvier 1893.
(Signés) FRANK ENDERS
THOS. J. WOODWARD,
JOS. SCHWARTZ,
J. H. REMOE,
Comité de finance.

Vingt-sixième Etat Annuel

—DE LA—

Compagnie d'Assurances Germania

Incorporée 20 février 1866.
Réincorporée 17 janvier 1891.

CONFORMÉMENT à ce qu'exige sa charte cette compagnie publie l'état suivant pour l'année se terminant le 31 décembre 1892 :

Primes surnuméraires.....$249,094 65
Primes maritimes.....990 94
Primes des sinistres.....1,179 55
$251,265 34
A ajouter : Primes non expirées de 1891.....44,650 90
Total.....$295,106 54
A déduire : Intérêts et profits et pertes.....$26,084 18
Moins salaires de la pension générale.....12,897 95—13,186 23
Fonds de surplus, 1891.....$1,490 83
Total.....$280,792 56
Fortes payées :
Sur risques d'incendie.....$152,018 87
Sur risques maritimes.....176 44
Sur risques de rivières.....928 53
$153,123 14
Réassurances.....43,764 81
Primes remises et escomptées.....59,359 68
Taxes d'Etat et de ville, Board of Underwriters, licences, souscriptions.....8,719 29—264,967 92
Profits brut.....$65,824 67
Réservé pour :
Primes non expirées de 1892.....$47,379 85
Pertes d'incendies non payées.....11,944 13
Fonds de surplus.....6,491 69
$65,824 67 $65,824 67

ACTIF.

Billets pour primes	$27 66
Primes en voie de collection	49,004 93
Prêts sur hypothèques	4,475 00
Prêts sur hypothèques	2,500 00
Bons des Etats-Unis, bons consolidés de ville et bons à pri.	85,943 50
Stocks de banques, d'assurances et autres	31,717 50
Bons hypothécaires, Workshop Brewing Co	5,550 00
Propriété foncière	66,916 56
Meubles de bureau et accessoires	4,912 14
Argent comptant et en banque	15,479 13
	$265,824 67

PASSIF.

Capital actions	$200,000 00
Fonds de surplus	6,491 69
Réservé pour pertes non expirées	47,379 85
Réservé pour pertes non payées et incendie	11,964 13
	$265,824 67

Cet exposé est une copie juste et correcte des livres de la compagnie.

J. HASSINGER, Président.
J. E. MERILH, Vice-Président.
EMIL WEBER, Secrétaire.

Fait et signé sous serment devant moi, à la Nouvelle Orléans, ce 12me jour de janvier 1893.

FRANK ZENGEL, Magistrat.

DIRECTEURS,

J. J. WECKERLING, J. E. MEYERS, J. HASSINGER, A. G. BICKS, LOUIS BEER, EDWARD WALD, GEO. LEMBERSON, FRANK VATTER, JOHN G. MOLL, J. E. MERILH, D. BERNHARDT, J. J. ANGER, M. WONDERBRANK, J. W. DIELMANN, EMIL WEBER, A. THIESEN.

BULLETIN FINANCIER.

Mercredi, 17 mai 1893.

COMPTOIR D'ESCHANGE (CLEARING HOUSE DE LA NOUVELLE-ORLÉANS.

Jusqu'hier soir en semaine.....$6,493 821 00 $625,872 00
Moins temps de semaine dernière..4,908,879 00 $96,123 00

Monnaies américaines et étrangères en Billets de Banques.

MONNAIE. — Souverains Victoria, $4.800 à 5.00, 20-francs, $3.90 à 3.90, doublons espagnols, $15.40 à 15.60; 25-pesetas espagnols, $4.70, or légère américaine, 87 à 87½c; argent mexicain américain 72 à 73 par ou dollars mexicains, 64 à 66; soles péruviennes, 60 à 61, pesos chiliens, 60 à 61, argent anglais, par $, $4.80 à 4.90; billets de la Banque d'Angleterre, $4.80 à 4.90; billets de la Banque de France, 18¾ à 19¼.

MARCHE MONETAIRE.

Nouvelle-Orléans.—La demande est assez bonne et le montant considérable, et les taux sont au pas plus facile.

Paiers exceptionnel	7 p—
do A1	—8
Prêts sur garanties ordinaires	6 8
Time do do	7 p—
Papier hypothécaire	—8

New-York.—Taux de l'argent—Prêté à 2. Loan—Taux de la Banque d'Angleterre 3½; escompte 97 11/16 ex int. pour l'argent, 97⅞ pour l'escompte d'avril; U. S. 4's —, 4's —, 2's —, 3's —97 11¼.

Argent en Bugeie (par ce jn) Londres 27 11/16; New York 82¾ à 83¾; Nlle-Orléans 83⅝.

CHANGE.

REICHMARKS—94⅝.

Le STERLING est inactif.

Commercial (60 jours).....4844 @ 485
Traites de banques (60 jours).....486
Les FRANCS sont inact.fs.
Banque de France (60 jours).....5.20
Traites de banques (60 jours).....5.18¼
Le CHANGE A VUE SUR NEW-YORK est inactif.
Traites de commerce 75c. de rémé.
Traites de banques pour collection $1 50 de prime.

VENTES A LA BOURSE DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

Actuel du 11 A. M.

$5,000 New Consols	94⅝
$1,000 Bons à prime	165
$2,000 Carrollton RR. Stock	130
$2,000 Carrollton RR. 2ds(4yrs)	114
Actuel du 2 P. M.	
$5,000 New Consols	94⅝
Après l'ouvrl de 2 P. M.	
$5,000 New Consols (Seller 90)	94⅝
$4,000 Extended (Consumers Bonds)	104⅝
$1,000 New Consols	94⅝

MARCHE DE LIVERPOOL.

SUR PLACE.

Plus stable
Cotton—4 9/16 pour le Middling Américain.

FUTURS.

Calmes et stables.

MARCHE DU HAVRE.

SUR PLACE.

Calme et stable.
Cotton—54½c. pour l'Ordinaire (sur place), 53½c. pour le Très Ordinaire (sur place), 43½c. pour le Bas Ordinaire (sur place).

FUTURS.

Stables.

SUCRE ET MELASSE.

Jobbing 1c. par plus élevé par livre pour le sucre, et 2 2c. plus élevé par gallon pour les mélasses que les cotes ci-inférieures de Sugar Exchange.

SUCRE—OPEN KETTLE—Pas d'offres.

Choice.....—@ —
Strictly prime.....—@ —
Prime.....—@ —
Fully Fair.....—@ —
Good fair.....—@ —
Fair.....3 1/16@ —
Good common.....—@ —
Common.....—@ —

CENTRIFUGAL—Inactif et nominal.

Fancy.....Nominal
Choice.....Nominal
Strictly prime.....Nominal
Good prime.....Nominal
Prime.....Nominal
Good fair.....Nominal
Fair.....Nominal
Good common.....Nominal
Common.....Nominal
Inferior.....Nominal

RIZ.

[A la Bourse.].

RIZ ÉCALÉ—Stable avec une bonne demande pour les moulins grisés.

Head.....3 @ —
Choice.....—@ —
Fair.....3¼@3½
Ordinary.....2¾@2¾
Common.....1½@2¼
No 2.....1 @1¼

RIZ BRUT—Stable.
Cours du riz brut : $1 25 à 2 60.
RIZ POLI—$15 00 à —
SON—$11 00 à 12 00.

FARINES.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse :
FARINE—Stable.
Patents.....$2 45 à 2 75, extra fancy $2 40 à 2 50; fancy nominal le barril.
FARINE DE MAIS—$ —à 2 25.
Le marché est inactif, les prix de farine et de farine de maïs sont de 25 à 50c. plus cher par baril. Les prix cotisés sont ceux du jobbing seul.
CERAM MEAL—Choice $2 70 à —.
GRITS—$2 55 à 2 60.
HOMINY—$3 00 à nominal.
FARINE DE SEIGLE—$4 25.
OAT MEAL—$5 50 le baril.

GRAINES ET FOURRAGES.

A LA BOURSE.

MAIS—On cote 53 à 54 cents pour le blanc, 50 à 51 pour le cabé et — à 52 pour le jaune.
AVOINE—No 2 de l'Ouest 39 à 40. No 1 à 41; Not Rust Proof Oats 38 à 39.
SON—27½ à 37½.
FOIN—Prime $15 50 à 16 50, Choice $17 00 à 18 00.

Les petits lots se vendent aux prix suivants: maïs 2 à 4c de plus par boisseau, avoine 2 à 4c. de plus par boisseau, foin 5 à 8c. de plus par 100 livres, et le foin $2 00 à 3 00 de plus par tonneau.

PROVISIONS.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse pour les lots en gros :

Les provisions sont stables.
MESS PORK—$21 25 à 21 50.
WIANDES SALES SECHES — Rumpes 10¾ à 10⅞. Sides 10⅞ à 11, long clear sides 10¾ à 11, short clear sides 11 à 11.
BACON—Rumps nominales, short rib sides — à 11⅝, long clear sides — à 11⅝, short clear sides 11⅞ à 12.
GRAISSE—En tierces, refined, 8¼ à 8⅝, prime steam 11⅛ à 11⅜.
JAMBON—Sucre, 15c. à 16c.

Les cotes des provisions à la Bourse sont pour le lots en gros et les prix des détailleurs sont de 25 à 50c. de plus pour le jambon et de ¼ à ½c. pour les autres articles pourvoient du porc.

EPICERIES.

Les prix suivants sont pour des petits lots :
CAFE BRESILIEN—Prime 19½, good 19, fair 18½, ordinary 18¼, prime 16c. la livre.
CAFE MEXICAIN — Prime 19½; good 19; fair 18½, low fair 18.
BEURRE — Cotton Creamery—Extra 26 à —c.; extra firsts 25 à —c.; firsts 23 à —c.; Western Dairy — Extra 22 à —; extra firsts 19 à —; firsts 17 à 18; Jobbing un peu plus élevé.
FROMAGE—New York creams 13½ à —; twins, full cream, à 11; Texas American full cream, à 12; singles à 11¼. Jobbing un peu plus élevé.
ELEVE—De la Louisiane—City Cources 75c.; City Fine 85c.; City Crushed 85c., Rock Salt 85c. in River, Packet Salt 1¼ à 5c. selon la grosseur.

GRAINE DE COTON ET SES PRODUITS.

Graine de coton—Le $15 00 par ton.
Fortes de graine de coton en dépôt

BULLETIN COMMERCIAL.

COTON.

MARCHE DE LA NLLE-ORLEANS

SUR PLACE.

Le Coton Brûlonne a marqué aujourd'hui des ventes de 1,000 balles et 750 à arriver. Le marché est facile.
Les cotons ci-dessous sont de ¼ à ½c. plus bas que les cours de clôture :

	Actuel		Hier	
Low Ordinary	5½	nom	5⅝	nom
Ordinary	6⅝	"	6⅝	"
Good Ordinary	6⅞	"	6⅞	"
Low Middling	7 3/16	"	7 3/16	"
Middling	7¾	"	7¾	"
Good Middling	7⅞	"	7⅞	"
Middling Fair	8⅛	"	8⅛	"
Fair	8¾	nom	9¼	nom

FUTURS

Calmes.

Janvier	7.59 à 7.65,	fermier	— à —	
Février	— à —	mars	— à —	
mai	7.15	avril	— à —	
juillet	7.23 à	Bid, juin	7.18 à 7.20	
		août	7.31 à 7.32	
septembre	7.35 à 7.36,	octobre	7.40 à 7.41	
novembre	7.44 à 7.45,	décembre	7.50 à 7.51.	

Les ventes consistent en 39,300 balles.

MARCHES DIVERSES.

Aujourd'hui le middling stict reçu à Galveston 7⅞; à Mobile 7 7/16, à Savannah 7⅞, à Memphis 7⅞, à Augusta 7⅞, à Norfolk 7⅞, à Boston 7 13/16, à Philadelphie 8⅛; à Memphis 7⅞, à Augusta 7⅞.

MARCHE DE NEW-YORK.

SUR PLACE.

Facile.
Cotton: Middling Gulf 8 1/16.

FUTURS.

Calmes et stables.

Janvier	7.85 à 7.90;	février	— à —	
mars	— à —	avril	— à —	
mai	7.21 à 7.23,	juin	7.26 à 7.28,	
juillet	7.45 à	août	7.53 à 7.54,	
septembre	7.59 à 7.60,	octobre	7.64 à 7.65,	
novembre	7.70 à 7.71,	décembre	7.77 à 7.78.	

MOUVEMENT DU COTON.

RECU NEW-ORLEANS—Nlle Orléans depuis le 1er septembre 1,504,690 balles; même temps l'année dernière 1,346,938 balles; à tous les ports 4,811,191 balles; même temps l'année dernière 4,939,450 balles.

EXPORTATIONS A L'ETRANGER.—De la Nouvelle-Orléans depuis le premier septembre, 1,195,792 balles; même temps l'année dernière 1,096,379 balles; de tous les ports des Etats-Unis, 3,899,660 balles; même temps l'année dernière, 3,929,323 balles.

STOCKS — A la Nouvelle-Orléans, 154,238 balles; même temps l'année dernière, 165,774 balles; dans tous les ports des Etats-Unis, 537,862 balles; même temps, l'année dernière, 710,941 balles.

MARCHE DE LIVERPOOL.

SUR PLACE.

Plus stable
Cotton—4 9/16 pour le Middling Américain.

FUTURS.

Calmes et stables.

MARCHE DU HAVRE.

SUR PLACE.

Calme et stable.
Cotton—54½c. pour l'Ordinaire (sur place), 53½c. pour le Très Ordinaire (sur place), 43½c. pour le Bas Ordinaire (sur place).

FUTURS.

Stables.

SUCRE ET MELASSE.

Jobbing ¼c. plus élevé par livre pour le sucre, et 2 2c. plus élevé par gallon pour les mélasses que les cotes ci-inférieures de Sugar Exchange.

SUCRE—OPEN KETTLE—Pas d'offres.

Choice.....—@ —
Strictly prime.....—@ —
Prime.....—@ —
Fully Fair.....—@ —
Good fair.....—@ —
Fair.....3 1/16@ —
Good common.....—@ —
Common.....—@ —

CENTRIFUGAL—Inactif et nominal.

Fancy.....Nominal
Choice.....Nominal
Strictly prime.....Nominal
Good prime.....Nominal
Prime.....Nominal
Good fair.....Nominal
Fair.....Nominal
Good common.....Nominal
Common.....Nominal
Inferior.....Nominal

RIZ.

[A la Bourse.].

RIZ ÉCALÉ—Stable avec une bonne demande pour les moulins grisés.

Head.....3 @ —
Choice.....—@ —
Fair.....3¼@3½
Ordinary.....2¾@2¾
Common.....1½@2¼
No 2.....1 @1¼

RIZ BRUT—Stable.
Cours du riz brut : $1 25 à 2 60.
RIZ POLI—$15 00 à —
SON—$11 00 à 12 00.

FARINES.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse :
FARINE—Stable.
Patents.....$2 45 à 2 75, extra fancy $2 40 à 2 50; fancy nominal le baril.
FARINE DE MAIS—$ —à 2 25.
Le marché est inactif, les prix de farine et de farine de maïs sont de 25 à 50c. plus cher par baril. Les prix cotisés sont ceux du jobbing seul.
CERAM MEAL—Choice $2 70 à —.
GRITS—$2 55 à 2 60.
HOMINY—$3 00 à nominal.
FARINE DE SEIGLE—$4 25.
OAT MEAL—$5 50 le baril.

GRAINES ET FOURRAGES.

A LA BOURSE.

MAIS—On cote 53 à 54 cents pour le blanc, 50 à 51 pour le cabé et — à 52 pour le jaune.
AVOINE—No 2 de l'Ouest 39 à 40. No 1 à 41; Not Rust Proof Oats 38 à 39.
SON—27½ à 37½.
FOIN—Prime $15 50 à 16 50, Choice $17 00 à 18 00.

Les petits lots se vendent aux prix suivants: maïs 2 à 4c de plus par boisseau, avoine 2 à 4c. de plus par boisseau, foin 5 à 8c. de plus par 100 livres, et le foin $2 00 à 3 00 de plus par tonneau.

PROVISIONS.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse pour les lots en gros :

Les provisions sont stables.
MESS PORK—$21 25 à 21 50.
WIANDES SALES SECHES — Rumpes 10¾ à 10⅞. Sides 10⅞ à 11, long clear sides 10¾ à 11, short clear sides 11 à 11.
BACON—Rumps nominales, short rib sides — à 11